

Wiadomości z nad Piotrówki

Biuletyn Informacyjny

Kaczyce Marklowice Górne



Gminy Zebrzydowice

Kończyce Małe Zebrzydowice

UKAZUJE SIĘ OD 1992 ROKU

UKAZUJE SIĘ OD 1992 ROKU

MIESIĘCZNIK NR 10 (224) ROK XVIII PAŹDZIERNIK 2017



**Rodzinny Rajd Rowerowy
im. Bronisława Żagana** - str. 3



**Album
o artyście z Kaczyc
Andrzej Szewczyk -
bo życie artysty
jest ciekawe...** - str. 15

foto: Stanisław Wenglorz



Dożynki Gminne 2017 - wspomnienie - str. 5



Baciary zagrały w Kończycach - str. 7

KUPIĘ STARE MOTOCYKLE - TEL. 504 211 939

W numerze:

- ✓ **Dofinansowanie do wymiany pieców** - str. 9
- ✓ **Do Pragi przez Zebrzydowice!** - str. 11
- ✓ **Dajmy się zauważyć!** - str. 12
- ✓ **Jak sobie radzić z Przemocą** - str. 13

RABAT 20% DLA FIRM, PRZEDSZKOLI I SZKÓŁ

Sklep Ślubno - Okolicznościowy
Artykuły i dekoracje weselne.

Najlepszy w regionie!

Api

Zebrzydowice
ul. Kochanowskiego 36
tel. 506 814 834



SCRAPBOOKING, QUILLING, DECOUPAGE
- WSZYSTKO CO POTRZEBNE
DO REALIZACJI TWOJEJ PASJI !!

KOSMETYKA • FRYZJERSTWO • PAZNOKCIE



Sprawdź NOWE PROMOCJE na:
www.studiocarpediem.pl oraz na www.nk.pl
znajdź nas również na www.koloryzacje.com

Zebrzydowice - Centrum Handlowe "Świstak" (1 Piętro)
tel. 32 724 18 75 • pon-pt: 8.00-20.00, sob: 8.00 - 14.00

www.studiocarpediem.pl

SKŁAD MATERIAŁÓW SYPKICH I OPAŁOWYCH



Skład jest czynny:
od pn.-pt. 8.00 - 16.00, w soboty od 8.00 do 13.00
tel. 32 469 35 82

Cennik - www.fhustanczyk.pl

TRANSPORT PRZY ZAKUPIE JUŻ 1 TONY OPAŁU NA TERENIE GMINY ZEBRZYDOWICE

OFERUJEMY:

SANTANDER
opał
NA RATY

GRATIS!

- **WĘGIEL ORZECH**
- **WĘGIEL KOSTKA**
- **EKO-GROSZEK**
- **MIAŁ WĘGLOWY**
- **KOKS ORZECH II**
- **WĘGIEL WORKOWANY**
- **KOKS WORKOWANY**

**DODATKOWA
PROMOCJA !!!**

Transport przy zakupie opału
powyżej 2 ton na terenie:

Brzezówka, Pogwizdów,
Hażlach, Pruchna,
Kończyce Wielkie,
Ruptawa, Cisówka,
Pielgrzymowice i Bzie

GRATIS !

PIASEK SZCZAKOWA

- do tynku wewnętrznego

PIASEK PŁUKANY KOTLARNIA

- do tynku zewn.

PIASEK PŁUKANY BUKÓW

- do wylewek

MIESZANKA BUKÓW - POSPÓŁKA

ŻWIR BUKÓW

(do drenażu) - granulacja - 8-16

ŻWIR DEKORACYJNY KOLOROWY

KOSTKA GRANITOWA - czarna

OBRZEŻA GRANITOWE

- 40 x 20 oraz 100 x 20

KAMIEŃ KLINIEC WISŁA 6,3-20

KAMIEŃ KLINIEC WISŁA 20-31,5

KAMIEŃ TŁUCZEŃ WISŁA 31,5-63

KAMIEŃ CZERWONY 10-16



**Butle
propan-butan**

NOWOŚĆ !

**Butle propan-butan
do wózków widłowych**



**TRANSPORT MATERIAŁÓW SYPKICH POWYŻEJ 5 T
NA TERENIE CAŁEJ GMINY ZEBRZYDOWICE - GRATIS!**

Rodzinny Rajd Rowerowy im. Bronisława Żagana

W ostatnią sobotę września (30.10.2017) odbył się w Zebrzydowicach kolejny rajd rowerowy, który od tego roku będzie nosił im. **Bronisława Żagana**, tragicznie zmarłego członka klubu Przerzutka.

Po raz kolejny podobnie jak i w ubiegłych latach trasa prowadziła malowniczymi drogami gminy Zebrzydowice. Na półmetku nie zabrakło poczęstunku a uśmiech na twarzach uczestników rajdu przywołała naga góralka... (która okazała się przysmakiem do jedzenia). Nie zawiedli zarówno uczestnicy jak i pogoda, pętlę długości 20 km zaliczyło ponad 70-ciu miłośników dwóch kółek.

W czasie poczęstunku na mecie rajdu rozlosowano nagrody, wśród których główną był ufundowany przez Przewodniczącą Rady Gminy Zebrzydowice **Henryka Franka** rower.

Organizatorami rajdu byli Gminny Ośrodek Kultury, Koło Macierzy Ziemi Cieszyńskiej oraz Klub Rowerowy „Przerzutka” w Zebrzydowicach.



„HOŁDEM i PAMIĘCIĄ” – koncert ku pamięci Jana Pawła II

Parafia pw. Wniebowzięcia NMP w Zebrzydowicach oraz Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach w niedzielę 22.10.2017 zorganizowały wydarzenie „HOŁDEM i PAMIĘCIĄ” – koncert ku pamięci Jana Pawła II w wykonaniu Zespołu Młodzieżowego SEPTYMA pod kier. Jolanty Jabłońskiej. Koncert odbył się o godz. 15:00 w Koście pw. Wniebowzięcia NMP w Zebrzydowicach.

GOK



KAMRATKI na Kongresie Kobiet

Na zaproszenie Stowarzyszenia Klubu Kobiet Kreatywnych, Nieformalna Grupa **KAMRATKI** działająca przy świetlicy w Kaczcach (GOK Zebrzydowice) wzięła udział w V Kongresie Kobiet Śląska Cieszyńskiego. W sobotę 14 października br na Zamku w Cieszynie odbyły się warsztaty i prelekcje pod hasłem „ Ekologia w kobiecej perspektywie, czyli jak oszczędzać w domu i firmie”.

W pierwszej części Kongresu (warsztatowej) brał udział w zajęciach – „Zwolnij, czyli slow life w praktyce”, „Twórczy recykling. Zrób sama domowy ogródek z ziołami” oraz „Ożywianie wewnętrznego ekosystemu dźwiękami gongów tybetańskich”. Druga część Kongresu to wykłady o sieciowaniu kobiecych firm, życiu bez śmieci i japońska sztuka porządkowania i organizacji. W Kongresie udział wzięły kobiety z Polski i Słowacji.



Spotkanie w ramach „Aktywny Senior 60+”

Informujemy, że w dniu 03.11.2017 (poniedziałek) o godz. 15:00 w Sali multimedialnej w „Starej szkole” o godz. 15:00 w „Starej Szkole” odbędzie się kolejne spotkanie integracyjno – informacyjne w ramach nowego projektu Aktywny Senior na Granicy 60+.

Projekt dofinansowany jest w ramach Funduszu Mikroprojektów Programu INTER-REG V-A REPUBLIKA CZESKA-POLSKA W EUROREGIONIE ŚLĄSK CIESZYŃSKI

Zapraszamy seniorów zamieszkałych na terenie gminy Zebrzydowice (dla których dedykowany jest projekt). Gościem spotkania będzie dr Tadeusz Kania z UŚ w Cieszynie, który przeprowadzi prelekcję na temat Uniwersytetu Trzeciego Wieku i kulturowych problemów seniorów.



PRZEKAŻUJEMY HRANICE
PRZEKACZAMY GRANICE
2014–2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



KĄCIK GWAROWY EWELINY SZUŚCIK

O czym szumi wiaterek?



Pieknie Was Witom moi roztomili. Ani my sie nie nazdali, a už przisła ku nóm szaro-buro jesijn. Rano už je zima, a mgly szpatnie i miersko zasnuwajóm

nóm widok. Idóm ku nóm Wszyscy Świyni. Kierchowy w tyn dziyn užaš bydóm błyszczec cieplymi ognikami świyczek, kiere zapolajóm żywi ku pamiyni tych, kierech żywocy przeniysło sie už do inszego wymiaru. Každý se spómni na mamulke, kiero dycki zawsze poradziła pocieszyć, obetrzić łezke, a její ryncy pytky nejlepszy chlyb, kiery eszcze wónio na samo její spómniyni. Dzisiej chlyb tak nie wónio i žodyn sie z nami nie cacko. Tatulko- we słowo było dycki nejważniejsze, a jego umynczone ryncy pokazały nóm wiela utropy kosztuje to nasze žyymy. Stareczka, to ona łopowiadała bojki, a starzik po kapsach schowane mioł szkloki, kiere nóm dowoł kie mamulka nie widzała. Dzisiej wyzy- zujóm už yny z czorno-biołych zdjynć na pomniku, kie by gdo spómniół, požykoł „Wieczne odpoczywani”. Za łoknami wiaterek sie piekli i ściepuje łostatni liście i jabka, kieby chciół powiedziec, że to nasze żywocy jak ty liście i jabka – musi sie coś skóńczyc, coby zaš móšlo przis nowe. Żywocy je jak sekunda na wielkim cyferblacie wszechświata – bez nij nic nie bydzie, a z nióm może być wszystko, a nóm zostowo yny z tym wszystkim sie zgodzić. Mijycie sie wszyscy dobrze!

FIRMA HANDLOWA „ZBYNIO”

ZAPRASZA DO SKUPU ZŁOMU
STALOWEGO I KOLOROWEGO NA TERENIE
MAGAZYNÓW G.S. ZEBRZYDOWICE
(ZJAZD DROGĄ PRZY SZKOLE PROSTO NA
PLAC - OBOK PUNKTU SPRZEDAŻY ZBOŻA)



Przy braku transportu
oferujemy odbiór złomu
własnym samochodem.

**GWARANTUJEMY UCZCIWOŚĆ
I NAJWYŻSZE CENY!!!**

PON-PT 8.00-16.00, SOB 8.00-13.00

TELEFON 502 163 094

DO WYNAJĘCIA

**POD DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZĄ
PLAC I HALA W CENTRUM ZEBRZYDOWIC
INF. POD TEL.: 502 163 094**

Auto-Diagnostyka-Serwis

inż. Waldemar Torbicki

**Geometria kół
Serwis ogumienia
Regulacja świateł
Elektromechanika
Naprawy
Klimatyzacja - obsługa**



Kończyce Małe
ul. Botaniczna 10a

tel. (32) 469 25 05
tel. kom. 501 520 144

UBEZPIECZENIA

- **Tanie oferty ubezpieczeń komunikacyjnych OC, AC**
- **Ubezpieczenia majątkowe**
- **FUNDUSZE EMERYTALNE II i III FILAR**

**DO WYBORU OFERTY KILKU FIRM
MOŻLIWOŚĆ OBSŁUGI W DOMU KLIENTA**

**JÓZEF KROCZEK - ZEBRZYDOWICE, UL. PCK 33a
tel. 32 469 33 40, tel. kom. 607 76 45 45**

Usługa tańsza o VAT!


MROZEK
NIERUCHOMOŚCI

ul. Arki Bożka 14S
44-335 Jastrzębie-Zdrój
tel. 501 494 409

• **PIĘKNY DOM KISIELÓW Z 2010 ROKU
(DZIAŁKA 28- AROWA) - 680 000 ZŁ**

• **DZIAŁKA CHYBIE 2173 m² - 107 000 zł**

• **DZIAŁKA ROLNA KOŃCZYCE MAŁE
16617.00 m² 120 000 DO NEGOCJACJI**

• **PILNIE POSZUKUJEMY DOMÓW
DLA ZDECYDOWANYCH KLIENTÓW**

telefon Bożena 501-494-409
www.nieruchomosci-mrozek.pl
biuro@nieruchomosci-mrozek.pl

**SKŁAD OPAŁU
KACZYCE - DWORZEC PKP
F.H. KRYSBUD - Stokłosa Władysław
SPRZEDAŻ: EKO-GROSZEK,
GROSZEK, ORZECH**

**Rozpoczęliśmy
sprzedaż materiału
siewnego ozimego**

**W CIĄGŁEJ SPRZEDAŻY
PASZE I NAWOZY**

Zapraszamy
od pon.-pt. od 8.00-15.00 i w soboty od 8.00-13.00
tel. 33 856 93 16, tel. **501 134 571**

Ale Kino! w Zebrzydowicach

W piątek, 29 września 2017 roku w Zebrzydowicach odbyło się kolejne wspólne działanie Gminnego Ośrodka Kultury w Zebrzydowicach oraz PZKO Karwina Frysztat w ramach projektu JEDEN REGION DWA KRAJE.

W tym dniu w Zebrzydowicach odbył się Przegląd Filmowy ALE KINO! w ramach którego widzowie obejrzeli cztery filmy w reżyserii naszych południowych sąsiadów. Na najmłodszych czekały rano „Niedoparki” a dla nieco starszych dzieci, film w klimacie popularnej Gry o tron – „Wszystkowidząca”. – **Kiedy następny seans** – pytała wychodząca z kina młodzież.



Wczesnym popołudniem na ekranie zobaczyliśmy tragicomedię opartą na faktach pt. Nauczycielka. – **punktualnie o godz. 19:00 rozpoczęło się spotkanie z Alfredem Kulą, autorem i reżyserem filmu „Wierzę w przeżycie, dokumentu o znanym w świecie a przez wiele lat żyjącym i tworzącym w Kaczcach artyście Andrzeju Szewczyku.** – mówi dyrektor GOK Zebrzydowice Małgorzata Guz. – **Reżyser opowiedział o kulisach powstania filmu. A dodajmy, że pochodzi on z końcowych lat życia artysty. Warto zaznaczyć także, że nasz przegląd i pokaz filmu zbiegły się z 16. rocznicą śmierci Andrzeja Szewczyka.** – dodaje Guz.

Realizowany projekt był jednocześnie okazją do wydania albumu pt. ... Bo życie artysty jest ciekawe... poświęconemu właśnie Andrzejowi Szewczykowi. Każdy, kto przyszedł na przegląd mógł otrzymać bezpłatnie wydaną przez GOK książkę.



Filmowy dzień zakończył film „Cygan” opowiadający o mieszkającym w biednej romskiej wiosce czternastoletnim Adamie. Ma on w życiu dwie tylko przyjemności: boks i towarzystwo rówieśnicy Julki. Po nagłej śmierci ojca, chłopiec zaczyna doświadczać okrutniejszej strony życia.

Realizacja przeglądu była możliwa dzięki dofinansowaniu ze środków UE. Celem projektu „jeden Region, dwa kraje” jest poszerzenie wzajemnej współpracy pomiędzy mieszkańcami gminy Zebrzydowice oraz Karwiny i okolic. Okazją do poszerzenia współpracy i współdziałania na granicy, a także promocji dorobku kulturowego obu stron była właśnie m.in. organizacja Przeglądu filmowego ALE KINO!.



PRÉKRAČUJEME HRANICE
PRÉKRAČUJEME HRANICE
2014–2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego Programu Interreg V-A Republika Czeska-Polska w ramach Funduszu Mikroprojektów Euroregionu Śląsk Cieszyński – Těšínské Slezsko i budżetu państwa.

Dożynki Gminy Zebrzydowice – Markłowice Górne 2017- wspomnienie

– Życzmy sobie aby tego chleba nam nie zabrakło nigdy i żeby był sprawiedliwie dzielony – to słowa, które wypowiedział Wójt Gminy Andrzej Kondziółka podczas tego- rocznych dożynek, jakie odbyły się w niedzielę 28 sierpnia w Markłowicach Górnych.

Scenariusz święta plonów zakładał najpierw uroczystości u Gazdów, którymi w tym roku byli Agnieszka i Władysław Korzyccy. To tutaj nastąpiło uroczyste przekazanie chle- bów dożynekowych w asyście władz gminy i przy pięknym śpiewie zespołu Nadolżanie z Kaczc. Po uformowaniu się korowodu, ulicami urokliwych Markłowic udano się do kościoła pw. Józefa Kuncewicza, gdzie odbyła się uroczysta msza św. dożynekowa którą sprawowali ks. Ks. Bogdan Biel - oraz ks. dziekan Marian Brańka.

Po uroczystościach kościelnych odbyły się obchody na placu przy remizie OSP, gdzie nastąpiło przekazanie chleba dożynekowego władzom gminy oraz powiatowym. Głos zabrali przedstawiciele władz oraz zaproszeni goście. Niewątpliwą gwiazdą programu był pokaz tańca w wykonaniu dzieci, który był pokłosiem warsztatów zorganizowanych przez Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach wspólnie z czeskim partnerem IC Pe- trovice u Karvine w ramach projektu „Kultura i Tradycja nad Piotrkówką”

Organizatorzy dziękują wszystkim zaangażowanym w organizację tegorocznego święta plonów.



PRÉKRAČUJEME HRANICE
PRÉKRAČUJEME HRANICE
2014–2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt „Kultura i tradycja nad Piotrkówką” jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego Programu Interreg V-A Republika Czeska-Polska w ramach Funduszu Mikroprojektów Euroregionu Śląsk Cieszyński – Těšínské Slezsko i budżetu państwa.



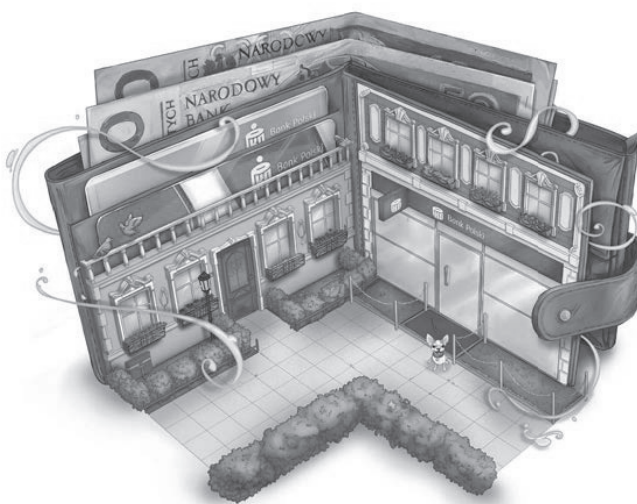
W TROSCE O NASZYCH KLIENTÓW
Agencja PKO BP wydłuża godziny pracy
pn-pt 8.00-17.00
sobota 8.00-12.00

AGENCJA PKO BANKU POLSKIEGO NR 0904

ul. Ks. Janusza 15, 43-410 Zebrzydowice
t: 32 469 31 88, k: +48 512 301 751
0904@agencja.pkobp.pl
www.pkobp.pl

POŻYCZKA PO SĄSIEDZKU

Potrzebujesz pożyczki gotówkowej,
karty kredytowej lub konta?
Agencję PKO Banku Polskiego
znajdziesz tuż obok – po sąsiedzku!



Bank Polski
dzień dobry

www.pkobp.pl, infolinia: 800 302 302 brak opłat dla numerów krajowych na terenie kraju; w pozostałych przypadkach opłata zgodna z taryfą operatora
+48 81 535 60 60 opłata zgodna z taryfą operatora

Informacje o produktach, w tym Taryfa prowizji i opłat bankowych, są dostępne w placówkach Banku i na www.pkobp.pl.
Udzielenie pożyczki oraz przyznanie karty kredytowej jest uzależnione od pozytywnej oceny zdolności kredytowej.

NZOZ - PORADNIA DENTYSTYCZNA LEK. STOM. BARBARA WENGLORZ KONTRAKT NFZ



**ZAPISY NA WIZYTY ORAZ PROTEZY
CODZIENNIE W GODZINACH
OD 08:30 DO 20:00
pod nr tel. 32 4691010, 606 819 373**

SERDECZNIE ZAPRASZAM



**PEŁNY ZAKRES USŁUG
STOMATOLOGICZNYCH**

**ZEBRZYDOWICE, KOCHANOWSKIEGO 97
POKÓJ NR 7**

KUPIĘ STARE MOTOCYKLE, MOTOROWERY, CZĘŚCI.



tel. 504 211 939



BIURO PROJEKTOWE

EUGENIUSZ CHROBOK

- projekty obiektów budowlanych
- kierownictwo budów
- kosztorysy
- projekty przyłączy wod.- kan.
- projekty instalacyjne

43-410 Kończyce Małe
ul. Graniczna 2a
www.projektychrobok.pl
e-mail: eugeniusz.chrobok@wp.pl
tel. (32) 472 76 76
kom. 502 123 199

**Kotły CO stalowe i żeliwne
przerabiamy na ekogroszek**
**Produkujemy całe zestawy
do samodzielnego montażu**

602 295 280



Baciary zagrały w Kończycach – zabawa była przednia

Polski zespół folklorystyczny BACIARY zagrał podczas kolejnej Kończyckiej Biesiady. Grupa została założona przez braci Andrzeja i Janusza Bodych w 2002 roku w Poroninie. W swojej muzyce oraz strojach grupa nawiązuje do tradycji góralskiej. W 2003 do grupy dołączyli Adam Szymczyk, Stanisław Skupień oraz Piotr Pardyl.

W sobotni wieczór na Sali Widowiskowej nie zabrakło największych hitów grupy, toteż do tańca i zabawy nie trzeba było specjalnie nikogo zapraszać. Organizatorem wydarzenia był Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach – Świetlica Kończyce Małe. Po koncercie wszyscy bawili się wspaniale przy dźwiękach serwowanych przez DJ Martina. (GOK)



Różaniec do granic

W sobotę 7 października w Zebrzydowicach odbyło się wydarzenie pod tytułem „Różaniec do granic”. Najpierw wierni modlili się podczas mszy św. na amfiteatrze w Zebrzydowicach a następnie z procesją przeszli na dworzec kolejowy w Zebrzydowicach, gdzie odbyła się dalsza część uroczystości.

Jednym z elementów różańca, było jego odmówienie na żywo na antenie Radia Maryja. Kościół pw. Wniebowzięcia NMP w Zebrzydowicach był jednym z 26 kościołów stacyjnych przy granicy z Czechami i Słowacją, które uczestniczyły w ogólnopolskiej akcji modlitewnej.



Wyrazy współczucia
dla Dyrektora Szkoły Podstawowej w Kaczycach



**Pana Janusza Sikory
z powodu śmierci siostry**

składa Wójt Gminy Zebrzydowice oraz
Przewodniczący Rady Gminy Zebrzydowice.

Mamy „swojego” człowieka w najnowszej książce Elżbiety Cherezińskiej

*Królowej polskiej prozy historycznej przedstawiać nie trzeba. Jeszcze nie przebrzmiały echa jej opowieści o Świętosławie (córcie Mieszka I, matce króla Anglii Kanuta Wielkiego), a już ukazała się jej najnowsza książka, ostatnia część trylogii piastowskiej – **Płomienna Korona**. Część III, jak również dwa pierwsze tomy serii, można wypożyczyć w naszej bibliotece gminnej.*



Na kartach powieści spotkamy nie tylko Władysława Łokietka, Rykę Elżbietę, arcybiskupa Jakuba Świnkę, Henryka III głogowskiego, ale również – w podziękowaniach – mieszkankę naszej gminy, p. Kasię Ogrodnik-Fujcik, która spędziła jesień 2016 na dworze ostatnich Przemyślidów i pierwszych Luksemburgów, tłumacząc dla p. Elżbiety teksty czeskich kronik i innych materiałów źródłowych.

Na co dzień p. Kasia prowadzi polsko i anglojęzyczne blogi o tematyce historycznej, publikuje artykuły na łamach miesięcznika Odkrywa i portalu historykon.pl oraz aktywnie wspiera jeden z najważniejszych zabytków polskiego i europejskiego średniowiecza – XIV-wieczną wieżę mieszkalną w Siedlęcinie (koło Jeleniej Góry). Na swoim koncie ma także współpracę z Sharon Kay Penman, Kathryn Warner i Sharon Bennett Connelly. Dla BBC2 konsultowała dokument poświęcony najslawniejszemu rycerzowi XII-wiecznej Anglii i Francji – Williamowi Marshalowi.

Jadwiga Ogrodnik

Narodowy Program Rozwoju Czytelnictwa realizowany w latach 2016-2020 (Priorytet 3 MEN)



**NARODOWY
PROGRAM
ROZWOJU
CZYTELNICTWA**

Miło nam poinformować, iż w ramach Narodowego Programu Rozwoju Czytelnictwa Gimnazjum im. K.K. Baczyńskiego w Zebrzydowicach otrzymało dotację finansową w wysokości 15,000 zł na zakup nowości wydawniczych oraz książek elektronicznych.

Celem programu jest rozbudzanie zainteresowań i aktywności czytelniczej uczniów przez wspieranie bibliotek w podejmowaniu przedsięwzięć promujących czytelnictwo. Ważne jest wzmocnienie potencjału i roli bibliotek szkolnych, a także uatrakcyjnienie ich księgozbiorów poprzez zakup nowości wydawniczych.

W ramach działań promujących czytelnictwo organizowane będą cykliczne wystawy, konkursy czytelnicze i literackie, projekty edukacyjne z wykorzystaniem księgozbioru biblioteki szkolnej. Podczas wrześniowych wywiadówek rodzice mieli okazję dowiedzieć o wpływie czytania na rozwój dzieci i młodzieży oraz zaplanowanych przez bibliotekę przedsięwzięciach.

Nowością pozyskaną w ramach realizowanego projektu są audiobooki – książki czytane przez znanych aktorów. Wśród tytułów znajdują się zarówno lektury, jak i powieści znane młodzieży z kategorii literatury fantasy, science-fiction. Atrakcyjne pozycje znajdują dla siebie również miłośnicy literatury obyczajowej i podróżniczej. Audiobooki to świetna propozycja dla osób, które z różnych względów mają trudności z czytaniem dłuższych powieści. Zachęcamy do ich wypożyczenia.

Zacieśnimy również współpracę z Publiczną Biblioteką w Zebrzydowicach, która polegać będzie na wymianie informacji na temat dziejących się wydarzeń oraz współorganizowaniu akcji czytelniczych. Czekają nas więc mnóstwo atrakcji!!!



KOMPLEKSOWE USŁUGI ELEKTRYCZNE



☎ 502 670 542 kowalskileszek@interia.pl
Kaczyce ul. Czereśniowa 14a

Zakład Dekarsko-Blacharski

Krzysztof Chwiedoruk Tel. 032 4694 906
Rok założenia 1987 0502 558 649

ZAKŁAD OFERUJE USŁUGI W ZAKRESIE:

- Roboty dekarско-blacharskie - pełny zakres
- Usługi ogólnobudowlane (kominy, tynki, ocieplenia) malowanie antykorozyjne dachów, montaż okien dachowych
- Orynnowanie - systemy, podłączenia do kanalizacji
- Wkłady kominowe z blachy nierdzewnej
- Remonty i malowanie elewacji
- WYROBY ZAWIERAJĄCE AZBEST - UPRAWNIENIA
- Naprawy - wymiana krokwi, wzmocnienia
- Awaryjne usuwanie przecieków dachu

43-410 Zebrzydowice, ul. Cicha 9

ZATRUDNIĘ SUMIENNYCH PRACOWNIKÓW

Agencja Ubezpieczeniowa

Buryan Elżbieta
zaprasza

Szeroki wachlarz firm ubezpieczeniowych
MN-HDI, WARTA, PROAMA, PZU...

tel. 506 833 195

Zebrzydowice, ks. Janusza 4 (pawilon GS - I piętro)

otwarte pon.-wt.-śr.-pt - 9.00-15.30

czwartek 11.00-16.00

Joanna BIURO RACHUNKOWE

Joanna Nowak
tel. 600 445 057
Joanna Nowakowska
tel. 660 705 367

Czynne: pn.-pt. 8.00-16.00
tel. 32 470 44 14

e-mail: brjoannap@wp.pl

44-335 Jastrzębie Zdrój
ul. Zielona 37

Zapraszamy do współpracy!!!
ODBIÓR DOKUMENTÓW U KLIĘTA

Oferujemy pełną obsługę
firm w zakresie:
- Ksiąg handlowych
- Ksiąg przychodów i rozchodów
- Ryczałtów
- Rozliczeń z Urzędem Skarbowym
- Rozliczeń z ZUS-em
- Prowadzenie spraw
kadrowo-płacowych.



FHU A-Z INSTAL

Grzegorz Somerlik

43-410 Zebrzydowice, ul. Słowackiego 23
grzegorz.somerlik@onet.eu

www.azinstal.pl

+48 519 125 197

- Urządzenia do klimatyzacji i wentylacji
SPRZEDAŻ | MONTAŻ | SERWIS
- Rekuperacja, Pompy ciepła, Chłódnictwo
- Elektroinstalacje, Odgromy, Pomiary elektryczne
- Instalacje TV-SAT
- Monitoring, Alarmy, Domofony
- Specjalistyczne prace dla górnictwa

POGOTOWIE

+48 519 125 197

- ENERGETYCZNE
- KLIMATYZACYJNE
- WENTYLACYJNE

Dojedziemy i usuniemy lub ograniczymy awarię
Zapytaj, a my znajdziemy optymalne rozwiązanie dla Ciebie

Działamy 7 dni w tygodniu

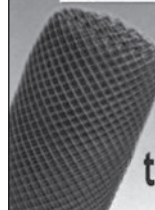
Wiadomości z nad Piotrówki

zlecenia reklamowe

501 275 589 bpg@zebrzydowice.pl

Firma Produkcyjno Handlowo Usługowa Holub Adam

Producent siatki ogrodzeniowej



43-419 Kończyce Wielkie
ul. Statek 12

tel. +48 728 998 644 NIP 548-195-36-43

Sklep "32 plus"

ARTYKUŁY DO PRODUKCJI WĘDLIN I WYROBÓW MASARSKICH

ul. Dworkowa 13, 43-523 Pruchna

tel: 608 223 354, 33 857 35 34

Otwarte: Wtorek - Piątek 8⁰⁰ - 17⁰⁰ Sobota 8⁰⁰ - 13⁰⁰

W poniedziałki zamknięte



Elektro-Line USŁUGI ELEKTRYCZNE

WAWRO PAWEŁ
UL. JUTRZENKI 7
43-410 ZEBRZYDOWICE
elektro-line@wp.pl
www.elektro-line.eu

tel. 501 177 121

- KOMPLEKSOWE USŁUGI ELEKTRYCZNE (przeróbki, nowe instalacje, przyłącza)
- MONTAŻ I NAPRAWA INSTALACJI DOMOFONOWYCH I VIDEOFONOWYCH / AUTOMATYKA BRAMOWA
- POMIARY / ODBIORY INSTALACJI ELEKTRYCZNYCH
- MONTAŻ I PODŁĄCZENIE SPRZĘTU RTV I AGD
- ANTENY DVB-T I SAT
- ZAŁATWIAMY WSZYSTKIE FORMALNOŚCI ZWIĄZANE Z ENERGETYKĄ
- WYCENA INSTALACJI GRATIS

Wójt Chybia i Zebrzydowice przeciwko nowemu rozkładowi jazdy

Koleje Śląskie opublikowały projekt rozkładu jazdy pociągów 2017/2018 dla Województwa Śląskiego (wersja z 21 lipca 2017r.). Zapowiadana w tymże projekcie rozkładu jazdy znacząca redukcja ilości kursów „Kolei Śląskich” na linii S58 Czechowice-Dziedzice – Zebrzydowice – Cieszyn przyczyni się do tego, że możliwości dojazdu pomiędzy gminami Zebrzydowice i Chybia a miastem Bielsko-Biała, zostaną ograniczone w zasadniczy sposób. Negatywnym skutkiem podjętych decyzji będzie zmniejszenie frekwencji w pociągach osobowych, przy coraz mniejszej częstotliwości ich kursowania.

Problem dotyczy dużej grupy mieszkańców naszych gmin dojeżdżających do szkół ponadgimnazjalnych lub wyższych albo też do pracy do Czechowice-Dziedzice i Bielska-Białej. Podkreślić przy tym należy, że dla linii Czechowice-Dziedzice – Zebrzydowice brak jest obecnie jakiegokolwiek alternatywnej formy transportu publicznego.

Dlatego też Wójt Gminy Chybia – Janusz Żydek i Wójt Gminy Zebrzydowice – Andrzej Kondzioła zaprezentowali przeciwko takim działaniom, w wyniku których na odc. Czechowice-Dziedzice – Zebrzydowice w nowym, obowiązującym od grudnia b.r. rozkładzie miałyby kursować 2 pociągi na dobę (przy czym w godzinach pomiędzy 7 a 14 na przedmiotowym odcinku nie będzie kursował żaden pociąg osobowy a komunikacja całkowicie „zamiera” po godz. 15); z kolei w kierunku odwrotnym zaplanowano zaledwie również 2 pociągi na dobę (trzeci wieczorem w soboty) z podobnymi przerwami w ciągu doby. Wszystko to jest wynikiem planowania kursów w relacji Cieszyn – Katowice z pominięciem stacji Czechowice-Dziedzice, w wyniku czego doszłoby do drastycznego ograniczenia możliwości skomunikowania z Zebrzydowic czy Chybia do Bielska-Białej najkrótszą trasą poprzez Czechowice-Dziedzice.

(mat.pras)

Strategia rozwiązywania problemów społecznych

Gmina Zebrzydowice przystąpiła do opracowywania Strategii Rozwiązywania Problemów Społecznych w Gminie Zebrzydowice na lata 2018-2025.

Strategia będzie dokumentem wyznaczającym kierunki rozwoju w zakresie rozwiązywania problemów społecznych.

Niezwykle istotną kwestią w trakcie prac nad każdym dokumentem strategicznym są opinie osób, których działania urzędów dotyczą bezpośrednio, czyli mieszkańców gminy. Nierzadko, wizja urzędu, różni się od tego, czego oczekują mieszkańcy.

Mając powyższe na uwadze, aby działania zaplanowane w strategii były zbieżne z Państwa oczekiwaniami prosimy o wypełnienie ankiety diagnostycznej.

Ankiety wypełnić można elektronicznie pod adresem: researchonline.pl/5257/ Strategia oraz w formie tradycyjnej w Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej w Zebrzydowicach (parter urzędu gminy). Ankiety można wypełniać do dnia 30-11-2017r.

Plan zagospodarowania przestrzennego - informacja

W związku z opracowywanym nowym planem zagospodarowania przestrzennego dla gminy Zebrzydowice informujemy, że w dniu 19.09.2017 r. do tutejszego urzędu wpłynęła decyzja Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi dotycząca wniosku o wyrażenie zgody na przeznaczenie gruntów rolnych na cele nierolnicze. Uzyskanie stanowiska Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi jak i uzyskanie wcześniej opinie i uzgodnienia pozwoliły na kontynuację prac planistycznych związanych ze sporządzeniem projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla Gminy Zebrzydowice, określonych w art. 17 pkt 9 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym. Po zakończeniu prac, projekt planu zostanie wyłożony do publicznego wglądu stosownie do procedury planistycznej określonej w przepisach w/w ustawy. Termin i szczegóły wyłożenia projektu planu zostaną podane do publicznej wiadomości w odrębnym ogłoszeniu.

Podatek od psów

Przypominamy, że termin płatności opłaty od posiadania psów upłynął w dniu 30 września. Opłata od posiadania psów na rok 2017 wynosi 30 zł od pierwszego psa i 60 zł od każdego następnego.

Wpłaty należy dokonać na konto Urzędu Gminy Zebrzydowice
Nr 64 8470 0001 2001 0030 4283 0001

W razie nie zapłacenia opłaty od posiadania psów, wysyłane będą upomnienia do których doliczane są jego koszty które wynoszą 11,60 zł.

PROGRAM OGRANICZENIA NISKIEJ EMISJI

Dofinansowanie do wymiany pieców w roku 2018

W związku z realizowanym Programem Ograniczenia Niskiej Emisji Spalin na terenie Gminy Zebrzydowice, prosimy zainteresowanych mieszkańców gminy o wypełnienie poniższej ankiety o zamiarze skorzystania z powyższego dofinansowania do wymiany źródła ciepła w roku 2018. **Poniższa ankieta nie jest równoznaczna ze złożeniem deklaracji (wniosku).** Po wypełnieniu poniższej ankiety prosimy o jej dostarczenie do sekretariatu w Urzędzie Gminy w Zebrzydowicach lub przekazanie właściwym sołtysom w sołectwach. Ankieta pozwoli lepiej rozpoznać potrzeby na przyszły rok oraz pomoże w przygotowaniu wniosku gminy do Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach.

ZGŁOSZENIE ZAMIARU SKORZYSTANIA Z DOFINANSOWANIA DO PIECÓW W RAMACH PRZYSTĄPIENIA DO PROGRAMU OGRANICZENIA EMISJI NA TERENIE GMINY ZEBRZYDOWICE DLA WŁAŚCICIELI BUDYNKÓW MIESZKALNYCH

1. Modernizacja Źródła ciepła w roku 2018r. : (proszę zaznaczyć „X” przy odpowiednim źródle ciepła)

<input type="checkbox"/> kocioł gazowy z zamkniętą komorą spalania lub kondensacyjny	
<input type="checkbox"/> kocioł węglowy, tłokowy lub retortowy 5 klasy emisji zgodnie z normą PN-EN 303-5:2012	
Nowe źródło ciepła do ogrzewania budynku	Adres i dane kontaktowe:



CHLEB FARMERA

Smaczny i zdrowy chlebek z ziarnami lnu, płatkami owsianymi i jęczmiennymi. Bez substancji konserwujących i polepszaczy. Długo zachowuje świeżość dzięki nowej technologii produkcji.

W ofercie sklepów w każdą ŚRODĘ!!!



NOWOŚĆ

PIEKARNIA
ZEBRZYDOWICE

BĄDŹ NA BIEŻĄCO! ZNAJDŹ NAS NA FACEBOOKU

Mariusz Kukuczka Auto Holowanie 509 537 251 całodobowo - 24H



Świadczenie usług w zakresie:

- KAFELKOWANIE
- Montaż płyt kartonowo-gipsowych (ściany działowe)
- Montaż drzwi i okien
- Usługi hydrauliczne

Aleksander Przywara

Kaczyce ul. J. Matejki 8, tel. 604 516 477

Gwarantowana wysoka jakość
wykonywanych usług!



- projektowanie budowlane
- nadzory
- ekspertyzy i doradztwo techniczne
- budownictwo ogólne i przemysłowe
- prace alpinistyczne



ul. Nowy Dwór 6, 43-410 Zebrzydowice
☎ 500 020 995 ✉ biuro@unicomplex.com.pl

www.unicomplex.com.pl

FOTOGRAFIA

emerfoto  pl

ślubna
okolicznościowa
rodzinna
dziecięca
portretowa
reportażowa
reklamowa
produktowa

sesje wizerunkowe
zdjęcia profilowe
w studio i w plenerze

Zdjęcia do dokumentów,
dyplomu, legitymacji
RETUSZ W CENIE

Zebrzydowice, ks. Janusza 4 (pawilon GS)
www.emerfoto.pl fb.com/emmerfoto emerfoto@emerfoto.pl tel. 506 279 363

PRACOWNIA

Naprawa zniszczonych
fotografii i reprodukcje

Przegrywanie kaset
VHS na DVD

Wywoływanie zdjęć
Obrazy ze zdjęć
Duże i małe formaty
Ramki, albumy

FOTOPREZENTY:
koszulki,
kubki,
poduszki,
kalendarze



OCIEPLENIA BUDYNKÓW

WYKOŃCZENIA WNĘTRZ

KOSTKA BRUKOWA

UTWARDZANIE I NIWELACJA TERENU

SEBASTIAN ZACHRAJ
FIRMA OGÓLNOBUDOWLANA

TEL. 509 704 623

Z PRAC RADY GMINY ZEBRZYDOWICE

W październiku Komisje Rady Gminy spotkały się na wspólnym posiedzeniu w dniu 20.

Komisje Gospodarcza, Społeczna i Budżetowa wysłuchały informacji dot. stanu przygotowań do Akcji „Zima” oraz zapoznały się z informacją dot. wykonania budżetu Gminy po trzech kwartałach 2017 roku. Radni zapoznali się i zaopiniowali propozycje stawek podatkowych na 2018 rok.

Na XXIX sesję Rady Gminy Zebrzydowice, zaplanowaną na dzień 26 października br. skierowane zostały następujące projekty uchwał w sprawie:

- zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Zebrzydowice,
- zmiany budżetu na 2017 rok,
- udzielenia pomocy finansowej Komendzie Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Cieszynie,
- udzielenia pomocy finansowej Komendzie Miejskiej Państwowej Straży Pożarnej w Jastrzębiu Zdroju,
- przejęcia przez Gminę Zebrzydowice zimowego utrzymania chodników przy drogach powiatowych na terenie Gminy Zebrzydowice,
- określenia wysokości stawek podatków lokalnych na 2018 rok,
- określenia wysokości stawek podatku od środków transportowych na 2018 rok,
- zwolnień w podatkach lokalnych w 2018 roku,
- zwolnień w podatku rolnym gruntów zajętych pod drogi w 2018 roku,
- opłat od posiadania psów na 2018 rok,
- wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy dzierżawy na okres 3 lat,
- wyrażenia zgody na zawarcie kolejnej umowy dzierżawy,
- nadania Lauru „Srebrnej Cieszyńianki” za 2017 rok,
- stwierdzenia przekształcenia dotychczasowego Zespołu Szkół w Zebrzydowicach w ośmioletnią Szkołę Podstawową im. Krzysztofa Kamila Baczyńskiego w Zebrzydowicach,
- stwierdzenia przekształcenia dotychczasowego Zespołu Szkół w Kaczcach im. Macierzy Szkolnej dla Księstwa Cieszyńskiego w ośmioletnią Szkołę Podstawową w Kaczcach,
- stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej im. Jarosława Dąbrowskiego w Kończycach Małych w ośmioletnią Szkołę Podstawową im. Jarosława Dąbrowskiego w Kończycach Małych,
- stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej w Markłowicach Górnych w ośmioletnią Szkołę Podstawową w Markłowicach Górnych,
- ustalenia liczby punktów sprzedaży napojów alkoholowych przeznaczonych do spożycia poza miejscem sprzedaży jak i w miejscu sprzedaży na terenie Gminy Zebrzydowice,
- programu współpracy z organizacjami pozarządowymi i innymi podmiotami w rozumieniu przepisów ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie na rok 2018.

Odpady komunalne

Odpady komunalne odbierane są w godzinach od **7:00 – 18:00**. Wszystkie odpady (zmieszane gromadzone w pojemnikach oraz surowce wtórne (gromadzone w workach), które zgodnie z harmonogramem są przewidziane do odbioru w danym dniu powinny być wystawione najpóźniej do godziny 7:00 w pojemnikach lub workach w kolorach i objętości zgodnymi z regulaminem utrzymania czystości i porządku w gminie. Warto o tym pamiętać, ponieważ pracownicy odbierający odpady nie będą wracali po pojemniki, które nie zostały wystawione o odpowiedniej porze. Odpady należy wystawiać w dniu wywozu przed posesję, w miejscu widocznym dla pracowników firmy wywozowej - **pracownicy firmy nie będą wchodzić na posesje mieszkańców**. Odpady nie wystawione przed posesję terminowo będą odebrane w kolejnym terminie wynikającym z harmonogramu.



Pojemniki do zbierania odpadów zmieszanych oraz popiołu powinny być sprawne technicznie oraz zgodne z polską normą PN 840, dostosowane do obsługi przez wyspecjalizowane samochody tzw. śmieciarki. Przypominam o kilku zasadach dotyczących przygotowania odpadów do wywozu:

- **nie wolno zalewać popiołu wodą** - odpady zamrożone w pojemnikach nie będą opróżniane ze względu na możliwość ich uszkodzenia;
- **nie wolno wrzucać gorącego popiołu do pojemników** - pojemniki z gorącym popiołem nie będą opróżniane ze względu na możliwość zapalenia się odpadów;
- **należy wystawiać worki zapełnione co najmniej do 3/4 ich objętości**. Worki z mniejszą ilością odpadów nie będą odbierane z uwagi na względy ekonomiczne oraz dbałość o ochronę środowiska. Prosimy o zgniatanie odpadów opakowaniowych przed umieszczeniem ich w workach.

Przypominamy mieszkańcom, że prowadzony jest **Gminny Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych** (zwany GPSZOK), który znajduje się w Zebrzydowicach ul. Dworcowa 14. GPSZOK od 1 listopada do końca marca będzie czynny **w sobotę po 1 i 15 każdego miesiąca**. Odpady do GPSZOK mogą dostarczać właściciele nieruchomości zamieszkałych, którzy złożyli w Urzędzie Gminy Zebrzydowice deklarację o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi. Na miejscu konieczne jest okazanie Karty GPSZOK.

Do Pragi przez Zebrzydowice!

Prezes Urzędu Transportu Kolejowego wydał decyzję o przyznaniu otwartego dostępu na trasie Praha – Kraków spółce LEO Express. Oznacza to, że czeski przewoźnik będzie mógł złożyć wniosek do zarządcy infrastruktury i rozpocząć przewozy od 10 grudnia. Kilka miesięcy wcześniej LEO Express otrzymał od Prezesa UTK polski certyfikat bezpieczeństwa. Przewoźnik zgłosił trzy alternatywne trasy i rozkłady jazdy. W każdej z opcji pociąg miałby jechać w Polsce przez Zebrzydowice!



Na początku czerwca 2017 r. LEO Express złożył wniosek o otwarty dostęp w relacji Praha hlavní nádraží – Kraków Główny. We wrześniu czeski przewoźnik zmodyfikował jednak treść zgłoszenia. Po zmianie wniosku nie zgłoszono potrzeby badania wpływu na połączenia dofinansowane ze środków publicznych. Brak też było zastrzeżeń co do głównego celu połączenia – czyli przewozu osób między państwami. Dlatego Prezes UTK mógł wydać decyzję o otwartym dostępie bez obowiązku wszczynania dodatkowych procedur. Taki tryb wydawania pozwoleń określa znowelizowana w ubiegłym roku ustawa o transporcie kolejowym.

Zgodnie ze swoim wnioskiem LEO Express chce uruchomić codziennie jedną parę pociągów między Pragą a Krakowem. Przewoźnik zgłosił trzy alternatywne trasy i rozkłady jazdy. W każdej z opcji pociąg miałby jechać w Polsce przez Zebrzydowice, Pszczynę, Tychy, Katowice i Mysłowice. W pierwszym wariantcie pojeździe również przez Jaworzno, Trzebinę i Krzeszowice. W drugim wariantcie kolejne stacje to Jaworzno, Olkusz, Tunel i Miechów. Trzeci wariant przewiduje przejazd przez Oświęcim, Zator i Skawinę. Planowane godziny kursowania to wyjazd z Pragi o 16.10 i przyjazd do Krakowa około 23.30. W kierunku powrotnym wyjazd około 4.30 i przyjazd o 11.39.

- *Jestem zadowolony, że mogłem wydać pozytywną decyzję nowemu przewoźnikowi. Konkurencja na torach zwiększa szansę, że pasażer otrzyma atrakcyjną ofertę: wymusza rywalizację w zakresie cen przejazdu, komfortu i jakości obsługi – przekonuje Ignacy Góra, Prezes Urzędu Transportu Kolejowego. – Ważne jest też, aby odbywała się w ramach wyznaczonych przepisami prawa, tak by poprawiała sytuację podróżnych. Nie chcemy dopuścić do tego, aby na przykład w dłuższej perspektywie pogorszyła się częstotliwość połączeń – dodaje.*

(mat.pras.)

Dajmy się zauważyć!

Okres jesienno-zimowy i towarzyszące mu zmienne warunki atmosferyczne, często mają wpływ na powstawanie zagrożeń w komunikacji drogowej. Widoczność na drodze to czynnik, który decyduje o wywołaniu zagrożenia. Niewłączenie świateł mijania podczas jazdy to jednak nie jedyne wykroczenie, za które kierowca może zostać ukarany mandatem. Policjanci przypominają, że zmotoryzowani uczestnicy ruchu powinni liczyć się z dotkliwymi grzywnami również za nieprawidłowe oświetlenie swoich pojazdów.

• Policjanci drogowi przypominają, iż zgodnie z art. 51 ust 2 ustawy prawo o ruchu drogowym:



• Kierujący pojazdem jest obowiązany używać świateł mijania podczas jazdy w warunkach normalnej przejrzystości powietrza.

• W czasie od świtu do zmierzchu w warunkach normalnej przejrzystości powietrza, zamiast świateł mijania, kierujący pojazdem może używać świateł do jazdy dziennej.

• Ważna kwestią jest to, by właściwie zachowania na drodze, w spójności z rzeczy-

wistością i przepisami, były bezpieczne dla uczestników ruchu drogowego. Często, przy intensywnych opadach deszczu, bądź innych czynnikach atmosferycznych, ograniczających widoczność w ciągu dnia, należy włączyć światła mijania, a nie jechać na światłach do jazdy dziennej. Te ostatnie nie mają bowiem swojego odzwierciedlenia z tyłu samochodu, co niejednokrotnie sprawia, że stajemy się po prostu niewidoczni dla kierowców jadących za nami.

Warto także pamiętać, że przepisy zezwalają wyłącznie w jednym przypadku na jazdę na światłach do jazdy dziennej z innymi światłami i tylko w tych pojazdach, które zostały zarejestrowane do dnia 31 grudnia 2009 r. Dotyczy to świateł tylnych pozycyjnych włączonych ze światłami do jazdy dziennej. Po włączeniu przednich świateł mijania, drogowych lub przeciwmgielnych, światła do jazdy dziennej muszą się wyłączyć automatycznie. Jeśli tak się nie stanie, należy uznać połączenie elektryczne za niezgodne z prawem (Rozporządzenie Ministra Infrastruktury z dnia 31.12.2002 r. w sprawie warunków technicznych pojazdów oraz zakresu ich niezbędnego wyposażenia, załącznik nr 6, odnośnik nr 45).

Przypominamy, że za stosowanie świateł niezgodnie z przepisami grozi mandat karny w wysokości do 500 złotych.

Mundurowi przypominają pieszym poruszającym się po drodze po zmierzchu nie tylko o obowiązku, ale również o konieczności używania elementów odblaskowych w sposób widoczny dla innych uczestników ruchu. Co do zasady pieszy poruszający się po drodze po zmierzchu poza obszarem zabudowanym jest obowiązany używać elementów odblaskowych w sposób widoczny dla innych uczestników ruchu, chyba że porusza się po drodze przeznaczonej wyłącznie dla pieszych lub po chodniku. Zachęcamy do korzystania z elementów odblaskowych również tam, gdzie przepisy tego nie nakazują – czyli na nieoświetlonych odcinkach dróg na obszarze zabudowanym. Kolor odzieży wierzchniej ma wpływ na bezpieczeństwo pieszych. Na nieoświetlonej jezdni, w ciemnej kurtce, pieszy jest słabo widoczny dla kierowcy samochodu. Korzystanie z elementów odblaskowych kilkukrotnie zwiększa widoczność pieszego, przez co prowadzący pojazd ma więcej czasu na wykonanie manewru wymijania bądź hamowania.

Apelujemy o rozsadek oraz wyobraźnię. Dajmy się zauważyć!

KPP w Cieszynie

AUTO KOSMETYKA KOŃCZYCE MAŁE

- mycie samochodów
- pranie tapicerki samochodowej
- poprawki lakiernicze
- kpl. kosmetyka lakieru
- pranie dywanów, wykładzin

Czynne: pn.-pt. 16-20, sob. 9-16
Tel. 505 129 957



„Border usługi”

GZWik w Zebrzydowicach zainicjował współpracę w zakresie wspólnych usług technicznych, owocem czego jest złożenie wspólnego projektu p.n. „Border usługi” na dofinansowanie w ramach Funduszu Mikroprojektów Programu INTERREG V-A REPUBLIKA CZESKA – POLSKA W EUROREGIONIE ŚLĄSK CIESZYŃSKI zakupu urządzeń wod-kan przydatnych w eksploatacji sieci kanalizacyjnej.

Jednocześnie GZWik pragnie złożyć serdeczne podziękowania dla Państwa Anny i Przemysława Kroczyk z Markłowic za współpracę i zaangażowanie przy przygotowaniu tłumaczeń polsko-czeskich do projektu.



Wspólne ustalenia dot. realizacji projektu p.n. Border Usługi



Wizyta pracowników GZWik i Czeskiego partnera projektu u producenta urządzeń wod-kan w Wadowicach

Szkoła Podstawowa w Markłowicach Górnych uczestniczy w Narodowym Programie Rozwoju Czytelnictwa

Od września bieżącego roku Szkoła Podstawowa w Markłowicach Górnych uczestniczy w Narodowym Programie Rozwoju Czytelnictwa, który realizowany jest pod patronatem Biblioteki Narodowej. Głównym celem jest promocja książki i biblioteki szkolnej jako miejsca przyjaznego uczniom oraz zwiększenie roli biblioteki szkolnej w kształceniu, wychowaniu i rozwoju zainteresowań dzieci.

W ramach tego projektu szkolna biblioteka wzbogaciła się o atrakcyjne nowości książkowe zarówno dla uczniów klas I-III, jak i starszych z klas IV-VI.

Zaplanowano szereg działań promujących czytanie i czytelnictwo. Każda z klas uczestniczyć będzie w realizacji projektów czytelnictwa.

We wrześniu uczniowie klas IV, V i VI zostali włączeni w akcję Narodowe Czytanie i wysłuchali fragmentów „Wesela” Stanisława Wyspiańskiego czytanych przez nauczyciela bibliotekarza.

W związku z tym, że rodzina odgrywa ważną rolę w kształtowaniu nawyku czytania, na zebranie z rodzicami, które odbyło się w dniu 21.09.17r., przygotowano prezentację poświęconą temu, jak skutecznie i szybko czytać.



Bezpiecznie z Profi Credit



W tym roku szkolnym nasza Szkoła Podstawowa w Końcicach Małych bierze udział w akcji „Bezpiecznie z Profi Credit”. Jej celem jest edukacja dzieci i młodzieży w kwestiach sportowego stylu życia, zdrowego żywienia, istoty aktywności fizycznej w naszym życiu i przede wszystkim bezpieczeństwa najmłodszych na drodze i podczas imprez masowych, a więc m.in. meczów swojej ulubionej drużyny sportowej bez względu na to, jaka jest to dyscyplina sportu.

W ramach akcji naszą szkołę odwiedzą siatkarki BKS PROFI CREDIT Bielsko-Biała, policjanci z Komendy Wojewódzkiej w Katowicach oraz przedstawiciel Wojewódzkiego Ośrodka Ruchu Drogowego w Bielsku-Białej.

koordynator: Jadwiga Wanat

Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Zebrzydowicach

Osoby zależne są wśród nas !

Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Zebrzydowicach od lipca br. realizuje projekt pn. „**Osoby zależne są wśród nas – wsparcie dla rozwoju usług społecznych zapobiegających ubóstwu i wykluczeniu społecznemu osób zagrożonych**”.

W ramach projektu realizowane są obecnie następujące formy wsparcia skierowane do osób niesamodzielnymi i niepełnosprawnymi :

Ośrodek Krótkoterminowego Pobytu Dziennego (OKPD), którego uczestnicy i uczestniczki dowożeni są raz w tygodniu na zajęcia terapii zajęciowej, odbywające się w nowo wyremontowanej sali na poddaszu Urzędu Gminy w Zebrzydowicach. Pomiędzy innymi przeznaczona na potrzeby OKPD jest pozbawiona barier architektonicznych. Uczestnicy i uczestniczki OKPD są dodatkowo pod opieką opiekunki, której zadaniem jest pomoc im, zarówno w busie jak i podczas zajęć, we wszystkich czynnościach, które będą sprawiały im trudność.

W październiku br. uczestnicy i uczestniczki OKPD dodatkowo wybrali się na wycieczkę do Ogrodów Pokazowych Kapias w Goczałkowicach-Zdroju.

Z tej formy wsparcia korzysta obecnie 10 osób niesamodzielnymi w wieku 60+.



Usługi opiekuńcze świadczone w miejscu zamieszkania w zastępstwie za opiekunów faktycznych. Ich celem jest odciążenie opiekunów faktycznych w sprawowanej przez nich opiece nad osobami zależnymi. Usługi są świadczone w godzinach dogodnych dla opiekunów tj. popołudniami, w weekendy, 5 godzin tygodniowo. Z tej formy wsparcia korzystają obecnie 3 osoby niesamodzielnymi w wieku 60+.

Asystent osoby niepełnosprawnej. Z tej formy wsparcia korzystają obecnie 3 osoby niepełnosprawne. Zadaniem asystenta jest m.in. ułatwienie osobie niepełnosprawnej wykonywania czynności dnia codziennego, pomaganie jej w uzyskaniu jak największej samodzielności oraz dążenie do zapewnienia jej optymalnych warunków do samodzielnej rehabilitacji.

Działania wspierające opiekunów faktycznych w opiece nad osobami niesamodzielnymi. W ramach projektu dodatkowo objęliśmy wsparciem opiekunów faktycznych osób zależnych. W październiku br. rozpoczęliśmy realizację Treningu dla opiekunów, którego celem jest zwiększenie wiedzy i umiejętności praktycznych w zakresie sprawowania opieki nad osobami zależnymi. Kurs obejmuje tematykę w zakresie: podstawowej opieki nad osobą zależną, zagadnienia z dziedziny konkretnych chorób, wiedzy nt pielęgnacji i rehabilitacji, udzielania pierwszej pomocy oraz inne zagadnienia, w zależności od zgłoszonych przez opiekunów potrzeb. Możliwe są również zajęcia praktyczne w domu opiekuna w razie zgłoszenia takiej potrzeby.

Trening prowadzony jest przez wykwalifikowaną i doświadczoną pielęgniarkę i odbywa się 1 raz w tygodniu przez 4 godziny lekcyjne w okresie od października do listopada 2017r. w Sali audiowizualnej „starej szkoły” podstawowej Zebrzydowicach

W/w wsparciem objęliśmy 6 opiekunów, w tym 6 kobiet i 1 mężczyznę. Przyjęty podział na płeć w doborze uczestników(czek) był konieczny, ponieważ zbadaliśmy, że to kobiety stanowią w Gminie Zebrzydowice 90 % opiekunów(ek) osób zależnych.



Dla opiekunów(ek) dodatkowo planujemy na 2018r. zorganizowanie grupy wsparcia prowadzonej przez psychologa oraz warsztaty informacyjne, których celem będzie udzielenie informacji i porad opiekunom(kom) w zakresie poruszania się po różnych systemach wsparcia dla osób niepełnosprawnych.

Celem projektu jest wzrost dostępności i jakości usług społecznych zapobiegających ubóstwu i wykluczeniu społecznemu niepełnosprawnymi i niesamodzielnymi mieszkańcami Gminy Zebrzydowice oraz ich opiekunów.

Projekt współfinansowany jest ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2014-2020 i jest skierowany do osób będących w najtrudniejszej sytuacji życiowej, a jego całkowita wartość wynosi 218 412,50 zł, w tym 185 650, 62 zł dofinansowania ze środków unijnych.



Fundusze Europejskie
Program Regionalny



Śląskie.

Unia Europejska
Europejski Fundusz Społeczny



Jak sobie radzić z Przemocą

Co to takiego Przemoc ?

Przemoc w rodzinie to zamierzone i wykorzystujące przewagę sił działania skierowane przeciwko członkom rodziny, które narusza ich prawa i dobra osobiste powodując cierpienie i szkody.

Do przemocy domowej może dojść w każdej rodzinie, niezależnie od jej statutu społecznego i materialnego, czy też poziomu wykształcenia członków rodziny.

Przemoc to nie tylko bicie, kopanie, popychanie – to także wyzwyślenie, obelgi, poniżanie, ograniczanie wolności, zmuszanie do współżycia wbrew woli.

Nikt nie ma prawa wobec drugiej osoby stosować przemocy. To jest karalne ustawowo. Zdarza się, że sprawca przemocy był jako dziecko ofiarą i taki model przeniósł do swojej rodziny. Często sprawca przemocy w ten sposób rozładowuje swoje emocje – nie potrafi inaczej. Często, gęsto do przemocy dochodzi pod wpływem alkoholu.

Co możesz zrobić, kiedy doświadczasz przemocy?

1. Porozmawiaj z Kimś Komu ufasz. Przełam myślenie. Zwróć się o pomoc do przyjaciół, rodziny. Nie wstydź się. Za przemoc odpowiedzialny jest ten, kto Cię krzywdzi, a nie Ty.

2. Zadzwoń do „Niebieskiej Linii” - 801 12 00 02 – tam uzyskasz pomoc psychologów, zapewnią Tobie dyskrecję.

3. Nie usprawiaj przemocy. Nikt nie ma prawa Cię bić, krzywdzić w jakikolwiek sposób. Za przemoc odpowiada osoba, która ją stosuje, nie Ty.

4. Wzywaj Policję (tel.: 997 lub 112) w każdej sytuacji zagrożenia. Za każdym razem domagaj się wypełnienia „Niebieskiej Karty”. Policja ma obowiązek zadbać o Twoje bezpieczeństwo.

5. Szukaj pomocy u specjalistów – psychologów, pracowników Pomocy Społecznej, Grupy Wsparcia, prawników. Nie wstydź się prosić o pomoc.

Na świecie jest wiele osób, które były w podobnej sytuacji i uwolniły się z destrukcyjnych związków i przestały doznawać przemocy. Zadbaj o siebie, pomóż sobie – dasz na pewno radę.

Ewa Czudek
Grupa Wsparcia

Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach

zaprasza na bajkę dla dzieci pt.

Królowna Śnieżka i 7 krasnoludków

Data: 7 listopada 2017

godz. 9:30 Sala Widowiskowa Zebrzydowice

ul. ks. A. Janusza 21 Wstęp 3 zł

godz. 11:00 Sala Widowiskowa Kończyce Małe

ul. Staropolska 5 Wstęp 3 zł

Adaptacja znanej bajki braci Grimm. Zła macocha dowiedziawszy się, że Śnieżka jest od niej piękniejsza wpada w wielką złość. Rozkazuje myśliwemu porzucić Śnieżkę w lesie. Królowna chroni się w domku krasnoludków, które przyjmują ją pod swój dach i przestrzegają przed wpuszczaniem obcych do domu. Śnieżka zapomina jednak o ostrzeżeniu i wpuszcza do domu miłą staruszkę. Okazuje się, że pod przebraniem kryje się Zła Macocha, która częstuje ufną Śnieżkę zatrutym jabłkiem. Na szczęście księżę przybywa na czas i ratuje Królowną. Bajka uczy, że warto pomagać innym i przestrzega przed łatwowiernością w stosunku do obcych.



Mr HAMBURGER

OFERTA RABATOWA

Big Farmer NOWOŚĆ



Proponujemy podania.

LOKALIZACJE:

Dębowa Górnica: 08-64, ul. Mickiewicza, Katowice: ul. Różdżkowska, DK66 w kierunku Częstochowy, Kędzierzyn - Koźle: Al. Armii Krajowej 38, Ch. Odrzański, Ogrody, Mysłowice: Krakowska 20, Pyskowice: ul. Transportowa (przy Parkingu 66), Ruda Śląska: ul. 3-go Maja 310, Ch. Plaza, Ślubice: BP Port Świecko 39, Sosnowiec: Orla Leświckich 135, CH Designer Outlet, Sosnowiec: Staszica 8b, Ch. Piłsudski, Skoczów - Pogórze: 51 w kierunku Cieszyńska, Włoszczowa: ul. Piłsudskiego 66, DK81 w kierunku Katowic, Zebrzydowice: ul. Kochanowskiego 61, Zgierz: ul. Kasprzowska 6/8, przy DK 702, Żywiec: Rynek 17.

Mr HAMBURGER

CZYNNIE: od pn. do sob. 10.00-22.00
niedziela 13.00-22.00, tel. 32 469 10 39

Big Farmer Nowość

+ duże frytki

Super cena
18,00 zł

Oferta ważna do 31.12.2017 r. Kupon upoważnia do jednorazowego skorzystania z oferty we wszystkich barach Mr Hamburger. Oferta nie łączy się z innymi zniżkami i promocjami. Dział Frytki 150g. Proponujemy podania.

Chickenburger

+ frytki GRATIS

Super cena
8,60 zł

Oferta ważna do 31.12.2017 r. Kupon upoważnia do jednorazowego skorzystania z oferty we wszystkich barach Mr Hamburger. Oferta nie łączy się z innymi zniżkami i promocjami. Frytki 150g. Proponujemy podania.

Lunch Box

Super cena
7,50 zł

Oferta ważna do 31.12.2017 r. Kupon upoważnia do jednorazowego skorzystania z oferty we wszystkich barach Mr Hamburger. Oferta nie łączy się z innymi zniżkami i promocjami. Frytki 150g. Proponujemy podania.

2 x Hot Dog Classic

Super cena
10,50 zł

Oferta ważna do 31.12.2017 r. Kupon upoważnia do jednorazowego skorzystania z oferty we wszystkich barach Mr Hamburger. Oferta nie łączy się z innymi zniżkami i promocjami. Proponujemy podania.

2 x duże frytki

Super cena
5,70 zł

Oferta ważna do 31.12.2017 r. Kupon upoważnia do jednorazowego skorzystania z oferty we wszystkich barach Mr Hamburger. Oferta nie łączy się z innymi zniżkami i promocjami. Dział Frytki 150g. Proponujemy podania.

2 x Hamburger

+ duże frytki

Super cena
18,90 zł

Oferta ważna do 31.12.2017 r. Kupon upoważnia do jednorazowego skorzystania z oferty we wszystkich barach Mr Hamburger. Oferta nie łączy się z innymi zniżkami i promocjami. Frytki 150g. Proponujemy podania.

Zestaw zapiekanka

+ zapiekanka

Super cena
17,90 zł

Oferta ważna do 31.12.2017 r. Kupon upoważnia do jednorazowego skorzystania z oferty we wszystkich barach Mr Hamburger. Oferta nie łączy się z innymi zniżkami i promocjami. Frytki 150g. Proponujemy podania.

2 x pepsi lub 2 x kawa

Super cena
5,50 zł

Oferta ważna do 31.12.2017 r. Kupon upoważnia do jednorazowego skorzystania z oferty we wszystkich barach Mr Hamburger. Oferta nie łączy się z innymi zniżkami i promocjami. Pepsi 0,5 l lub kawa 200 ml. Proponujemy podania.

Album o artyście z Kaczyc

Andrzej Szewczyk - bo życie artysty jest ciekawe...

Andrzej Szewczyk Niezwykła postać, która nierozdzielnie wiąże się ze Śląskiem Cieszyńskim. Artysta sztuk wizualnych. Urodził się 16 marca 1950 roku w Szopienicach koło Katowic, zmarł 29 września 2001 roku w Cieszynie. W latach 1974–1978 studiował wychnowanie plastyczne na Uniwersytecie Śląskim, lia w Cieszynie. Od 1977 związał się z Galerią Foksal w Warszawie. Swoje prace wystawiał nie tylko w kraju ale i za granicą. Warto zaznaczyć, że stała ekspozycja jego prac znajduje się w Muzeum Śląska Cieszyńskiego w Cieszynie. Andrzej Szewczyk, który przez sporą część życia mieszkał i tworzył na pograniczu kraju w Kaczycach w Gminie Zebrzydowice (pracował m.in. w miejscowej szkole oraz prowadził zajęcia w Gminnym Ośrodku Kultury w Zebrzydowicach - lia Kaczycy) uznawany jest za jedną z najciekawszych osobowości powojennej sztuki polskiej. Ciężko w kilku słowach opisać jego życie i twórczość, w opisie jego stałej wystawy w muzeum w Cieszynie czytamy o nim jako o legendarnym artyście, malarzu, obdarzonym niezwykle wyobraźnią poetycką, miłośniku sztuki, wytrawnym narratore, przyjacielu artystów a także nauczycielu, mistrzu i mentorze oraz duchowym przywódcą cieszyńskiej nieformalnej grupy artystycznej w latach 1991-2001, zaangażowanym w polskie i międzynarodowe życie sztuki. W styczniu 2005 na fasadzie kamienicy przy ul. Tadeusza Kościuszki 56

Andrzej Szewczyk:

- bo życie artystów jest ciekawe...



w Katowicach, w której mieszkał, umieszczono pamiątkową tabliczkę. Z kolei 25 maja 2017 roku Rada Miejska Cieszyńska podjęła uchwałę o nadaniu nowemu odcinkowi drogi publicznej w Cieszynie imienia Andrzeja Szewczyka.

Publikacja została przygotowana i opracowana przez Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach i jest hołdem pamięci wielkiego artysty, który żył i tworzył m.in. na terenie Gminy Zebrzydowice, z którym mieliśmy okazję współpracować. Wydawcą albumu jest Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach.

Wydawnictwo powstało w ramach projektu Jeden region, dwa kraje.



PRZEKRAĆCZĄC GRANICE
PRZEKRAĆCZĄC GRANICE
2014–2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



STACJA KONTROLI POJAZDÓW

badania pojazdów do 3,5t.

pn - pt: 7⁰⁰ - 19⁰⁰ sobota: 7⁰⁰ - 13⁰⁰ tel. (32) 760 60 25
www.zebrzydowice-skp.pl
 Zebrzydowice ul. Słowackiego 33i

Sprzedam gospodarstwo rolne o powierzchni 1,666 ha z budynkiem mieszkalnym.

Gospodarstwo składa się z sadu, ogrodu warzywnego, uprawy wierzby energetycznej, łąk, krzewów i drzew ozdobnych. Budynek mieszkalny parterowy o pow. Użytkowej 176 m², podpiwniczony z garażem. RTV, telefon, internet – światłowód. Możliwość wybudowania drugiego domu.

Termin sprzedaży 2018 r. Markłowice Górne, ul. Polna 28, tel. 32 4693 111

Rada Sotecka Zebrzydowice Górne i Dolne
Koło Gospodyń Wiejskich Zebrzydowice
zapraszają na

ANDRZEJKI

Sala Widowiskowa w Zebrzydowicach
18.11.2017 godz. 19:00

GRA ZESPÓŁ

"Żurek i Maria"

CENA 60zł od osoby

Gwarantujemy pyszne, regionalne potrawy i świetną zabawę do białego rana

Rezerwacje pod numerem tel: 516 955 535 lub 502163038

Świetlica GOK Kończyce Małe

zaprasza na

ANDRZEJKI 2017

25.11.2017

Sala Widowiskowa
w Kończycach Małych

GRA ZESPÓŁ 1+1

CENA 150/PARY 75/os

W cenie: 3 gorące posiłki, kawa, ciastko, zimna płyta, napoje

Zapisy pod nr tel 32 4693288, 508497819, 509366896
lub świetlicy GOK Kończyce Małe ul. Staropolska 10

SZKÓŁKA KRZEWÓW OZDOBNYCH I BYLIN

Jolanta Marczyńska

43-410 Zebrzydowice, ul. Jutrzenki 2 B (1 km za Biedronką)



CHOINKI CIĘTE I DONICZKOWANE

TEL. 32 46 92 500 KOM. 508 058 741, 513 046 864

Poniedziałek - Sobota: 8.00-16.00

Usługi stolarskie - meble Szybko, tanio, solidnie.

Oferujemy państwu usługę wymiany drzwiczek i blatów kuchennych, doróbkę i przeróbkę.

Produkujemy nowoczesne meble na wymiar.

Oferujemy krótkie terminy, dobrą jakość i przystępną cenę.

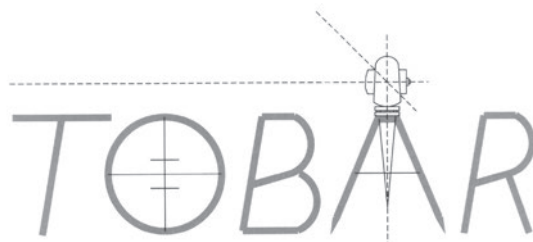
- meble kuchenne, pokojowe

- szafy wnękowe, regały

Domański Bernard, ul. Cieszyńska 216, Jastrzębie Zdrój

tel. 535 961 700

Usługi Geodezyjno-Kartograficzne



Szymon Korzeń, Adam Jankowski

ul. Plac Wolności 3, 43-400 Cieszyn

tel. 605 088 431, 604 591 523

Wykonujemy następujący zakres robót geodezyjnych:

- aktualizacje map do celów projektowych,
- pomiary inwentaryzacyjne wszystkich sieci uzbrojenia terenu,
- pomiary inwentaryzacyjne budynków i budowli,
- podziały nieruchomości,
- wznowienia granic nieruchomości,
- wszelkiego rodzaju wytyczenia na gruncie.



www.napikon.eu

**SKLEP
SPAWALNICZY**

**PALNIKI
SPAWARKI
REDUKTORY**
AKCESORIA SPAWALNICZE

**SERWIS
SPAWALNICZY**

Tel. 882 269 172

SKLEP SPAWALNICZY i SERWIS:

UL. CIESZYŃSKA 107
JASTRZĘBIE-ZDRÓJ (RUPTAWA)

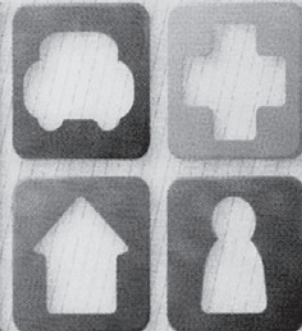
SKLEP CZYNNY PN - PT W GODZ. 8.00 - 16.00

SO W GODZ. 9.00 - 13.00

PUNKT WYMIANY
GAZÓW TECHNICZNYCH
ASORTYMENT SPAWALNICZY
W KORZYSTNYCH CENACH

UBEZPIECZENIA

FARO Maciej Simka
43-410 Zebrzydowice
ul. Srebrna 4
tel.kom.:
508 846 858
tel./fax:
32 469 34 98
e-mail:
faro.maciejsimka@interia.pl



komunikacyjne, majątkowe, turystyczne, rolne

Nowoczesna technika grzewcza



**INSTAL
CENTRUM**

Zebrzydowice
ul. Ks. A. Janusza 4
Siedziba w pawilonie
obok sklepu INMET

Grzegorz Wawrzacz, tel. 604 630 983

SPRZEDAŻ MONTAŻ:

- KOLEKTORY SŁONECZNE
- KOTŁY GAZOWE
- CENTRALNE ODKURZANIE
- POMPY CIEPŁA
- KOMINKI Z PŁASZCZEM
- INSTALACJE WOD-KAN
- INSTALACJE C.O.
- KOTŁOWNIE WĘGLOWE

GABINET STOMATOLOGICZNY

Beata Kubecka-Szpigiel

Specjalista stomatologii ogólnej

kom. 602 501 967

proszę dzwonić lub pisać SMS

przyjmuje:

poniedziałek - 9 - 14

wtorek - 14 - 19

środa - 9 - 12

czwartek - 14 - 19

piątek - 9 - 14

43-410 Kończyce Małe
ul. Kasztelańska 2a

NOWOŚCI W BIBLIOTECE



E. HERRMANN - OPIEKUNKA DO DZIECI

Wszystko wskazuje na to, że adwokat Joachim Vernau odnie- sie życiowy sukces i robi wspaniałą karierę. Ma poślubić Sigrun Zernikow, a tym samym nie tylko wejść do berlińskich wyższych sfer, lecz także zostać partnerem w renomowanej kancelarii adwokackiej ojca Sigrun, Utza. Podczas planowanego przyjęcia zaręczynowego ma zostać wprowadzony do rodziny. Kiedy jednak niespodziewanie pojawia się Ukrainka, która prosi go o zdobycie podpisu Utza na spisany cyrylicą dokumencie, na fasadzie uczciwości nobliwej rodziny pojawia się pierwsza rysa. Utz ma bowiem swoim podpisem poświadczyć, że jego rodzina podczas drugiej wojny światowej zatrudniała jako opiekunkę do dziecka robotnicę przymusową, dzięki czemu ta mogłaby teraz otrzymać odszkodowanie. Utz wszystkiemu zaprzecza, drze na strzępy i wyrzuca dokument. Zdarzenie to szybko zostałoby zapomniane, jednak ciało Ukrainki niedługo później zostaje wydobyte z Landwehrkanal. Choć Vernau prze- czuwa, że w ten sposób naraża swoją świetlaną przyszłość w rodzinie, zaczyna zadawać niewygodne pytania. Historia ukraińskiej robotnicy przymusowej wydaje się bowiem być prawdziwa, a Joachim znajduje jednoznaczne ślady nadzwyczaj lukratywnego handlu dziełami sztuki, które zostały zagrabione nazistow. Jej pisarstwo jest na najwyższym poziomie! Deutschlandradio Kultur Polityczny kryminał o wysokich walorach literackich. Świetna lektura. Andrea Fischer, Der Tagesspiegel Elisabeth Herrmann jest niekoronowa- ną królową kryminału. Myself Elisabeth Herrmann urodziła się w Marburgu w 1959 roku. Wiele lat pracowała jako dziennikarka w telewizji RBB. Jej powieści są bardzo popularne i często służą za scenariusze filmowe. Autorka otrzymała nagrodę Radio Bremen Crime oraz niemiecką nagrodę Crime Fiction 2012. Mieszka z córką w Berlinie.



K. MISZCZUK - OBSESJA

Ponure korytarze szpitalnego oddziału psychiatrii i niepokojące listy od tajemniczego wielbielcy. Wygląda na to, że doktor Joanna Skoczek znalazła się w niebezpieczeństwie. Joanna Skoczek odbywa rezydenturę na oddziale psychiatrii warszawskiego Szpi- tała Wschodniego. Podczas gdy ponure szpitalne korytarze same z siebie przyprawiają o gęsą skórę, w podziemnym magazynie zostaje znaleziony trup jednej z pacjentek. Z oględzin wynika, że powrócił seryjny morderca kobiet, poszukiwany przez policję od trzech miesięcy. W dodatku Asia otrzymuje ostatnio niepokojące listy od anonimowego wielbielcy.



B. KEMMERER - LISTY DO UTRACONEJ

Przypadek czy przeznaczenie? Ten list mógł przecież znaleźć każ- dy... Declan Murphy to „typ spod ciemnej gwiazdy”. W szkole boją się go nawet nauczyciele. Zbuntowany siedemnastolatek odbywa na cmentarzu obowiązkową pracę na cele społeczne. Pewnego dnia na jednym z grobów znajduje list. Zaintrygowany czyta go i postanawia odpowiedzieć. Gdy Juliet Young odkrywa, że ktoś naruszył jej pry- watność i przeczytał list do zmarłej przed niecałym rokiem matki, jest zdruzgotana. Matka Juliet pracowała jako fotoreporterka w różnych miejscach na świecie, dlatego często porozumiewała się z córką poprzez listy. Pokonując złość, odpisuje na wiadomo- ść nieznanego. Z czasem między Juliet i Declan rodzi się między nimi nic porozumienia.



B. BRYSON - NAPRAWDĘ KRÓTKA HISTORIA PRAWIE WSZYSTKIEGO

Dzięki talentowi Billa Brysona odpowiedzi na pytania „Jak?” i - co równie ważne - „Kto?” stają się i zajmujące, i zrozumiałe dla czytelników w każdym wieku.

W tym ekscytującym, nowym ilustrowanym wydaniu światowego bestsellera Krótka historia prawie wszystkiego, które zostało skrócone i zaadaptowane dla młodszych czytelników, Bill Bryson odkrywa tajemnice czasu i przestrzeni oraz wyjaśnia, w jaki sposób, wbrew wszelkim przeciwnościom, życie pojawiło się na cudownej planecie, która jest naszym domem. Poznajemy niezwykłych naukowców - geniuszy, dziwaków, łotrów, głupców - autorów ekscentrycznych teorii, które utrzymały się o wiele za długo, oraz przypadkowych odkryć, które zrewolucjoni- zowały naukę i zmieniły świat.

II edycja konkursu na opowiadanie gwarowe (regulamin)

„W hań downych rokach, kie kómputrów nie było, to sie małym bajtlóm moc bojek prawiło” Ewelina Szuścik „Ziymia roztońiło”

Gminna Biblioteka Publiczna w Zebrzydowicach zaprasza do II edycji konkursu na opowiadanie gwarowe pt. Bojki znad Pietrówki. Konkurs przeznaczony jest dla uczniów szkoły podstawowej i gimnazjum, uczęszczających do szkół na terenie Gminy Zebrzydowice. Warunkiem uczestnictwa jest nadesłanie opowiadań lub bajek. Utwory nie mogą być wcześniej publikowane i nagradzane, mogą być napisane w języku literackim, jednakże powinny zawierać elementy gwary cieszyńskiej np. w formie cytatów. Utwory napisane gwarą cieszyńską będą dodatkowo punktowane.

Czas trwania konkursu: 01.11.2017 do 31.12.2017 r.

Prace można składać zarówno w GBP Zebrzydowicach, jak i w Filiach w Kończycach Małych i Kaczycach. Regulamin konkursu na stronie www.gbp.zebrzydowice.pl



Wieczorek poetycki odbędzie się w GBP Zebrzydowice (zamek) 12.11.2017 (niedzie- la). Poetom towarzyszyć będzie Hania Rybaczuk na flecie i Marlena Dadej na gitarze ZAPRASZAMY!!!

Zajęcia Kung Fu

Przypominamy, że w GOK Zebrzydowice działa Mistrzowska Szkoła Kung – Fu, która zaprasza wszystkie dzieci i młodzież na zajęcia. Zajęcia podobnie jak w ubiegłym roku odbywają się będą w poniedziałek i środę o godz. 17:00

Szkoła oferuje 10 stylów kungfu oraz wiele innych stylów dalekowschodnich. Zajęcia po- dzielone są na grupy dla dzieci i dorosłych oraz grupy początkujące. Oferowane są różne poziomy nauki.

Dziecięcy Zespół Pieśni i Tańca „Kończaneczki” zaprasza starszeczki i starzyki na DZIEŃ SENIORA.

Obchody tego święta odbędą się w sali widowiskowej w zamku w Kończycach Małych 12 listopada 2017 o godzinie 15.00. Serdecznie zapraszamy do wspólnego świętowania.

SKŁADY OPAŁOWE

STOKŁOSA

SKŁAD OPAŁU
MARKLOWICE GÓRNE

OFERUJEMY: - węgiel orzech
- eko-groszek
- węgiel workowany

!!! RATY !!!

TRANSPORT w okolicy GRATIS

 **519 101 448**

CZYNNE:

poniedziałek - piątek	8.00 - 16.00
sobota	8.00 - 12.00

To takie trudne

Nie płacz mój żalu,
wszystko powiedziałeś.
Odwiedzimy tych,
których musiałam zostawić.

Przysiądziemy
przy rozświetlonych mogiłach,
ciepłem dłoni
ogrzęję chłód fotografii.

Cmentarze tłą się pamięcią.
Na chryzantemy łza spada.
Wspomnienia darem dla duszy,
smutkiem bo nie zdążyłam.

Myślę,
że oni czują nasz ból,
snującą się tęsknotę,
tylko nie mogą utulić...

Z tarczą

Feniksy – po trudach
niesiony na szczyty,
dłoni i miłości człowieka.

W listopadowy dzień zapisane,
że nikt na tą ziemię nie podniesie broni.
Krew niewinnych wzmocniła granice.

Już nie wstydzę się Polsko, nie boję.
Z dziada, pradziada w szacunku
do wiary i godności zrodzona.

Jestem Tobą.
Sztafardem który powiewa,
dumą, chwałą i wartością największą.
Tak mi dopomóż Boże!

Nigdy nie jest tak samo

Myślałam,
że spotkam ciebie
w najgłębszej ciszy –
pośród kniei.

Lecz zamiast głuszy
szum drzew,
trzask gałązek,
odgłosy życia.

Liści szelest.
Opadały majestatycznie
w kolorach
złoto-czerwono-zielonym.

Rosa, która zamiast spływać
uwalniała wilgoć
i unosząc się orzeźwiała.

A las
niczym w ekstazie wirował,
pod dyskretnie
spoglądającym słońcem.

Tajemniczo

Zanim nastanie chłód,
myśli popłyną zimowym szlakiem,
ogień w kominku ogrzeje nadzieję
przetrwania i melancholii.

Wiatr razem z liśćmi
z drzew zrzuci owoce,
w porywistym tańcu
odkryje ich nagość.

Spójrz, jak dla ciebie
stroj się jesień –
zmienia kolory
w szaleńczym zachwycie.

Ulotnością chwili,
bez dłoni mistrza,
tka niemi babiego lata –
i mgieł woalem.

autor: Jadwiga Bujak - Pisarek

KGW Zebrzydowice na wesoło...

Lusia na muzyce

Piykna Lusia tańcować miała rada
I ros też na muzykę się wybrała
Tańcowała... tańcowała...
To s Józikiem, Otkiem, Alojzem, Karlikiem
I też s inkszymi chłopcami...
Tak tańcowała
Że se kromfleki we szczewikach złała...
Szczewiki sebuła
Boskym dali tańcowała...
Wszystki dziółchy Lusi zowiściły
Dy chłopcy do tańcowania je nie prosili...
Hnet muzyka się skończyła
Ku chałpie cza wracać...
Gdo s chałpców Lusię odkludzi ku chałpie?
Naros wszyscy się wadzili
Zaczyni się gabać
Uż się bitka zaczyna
Antek Karlika w gembe facnkoń...
A tu znenasadno
We dżwirzach Lusi tata stał...
Cere swom moc pszał
I nie chciał by jego cere leda kto miał...
Lusia uż sienie chechtala
I s tatulkim ku chałpie iść musiała

Brygida Simka

Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach W RAMACH PROJEKTU KULTURA I TRADYCJE NAD PIOTRÓWKĄ ZAPRASZA NA SPOTKANIE Z

PROFESOREM
DANIEŁEM KADŁUBCEM



Fot: Marian Siedlaczek / Wikimedia Commons

27.10.2017 (PIĄTEK) GODZ. 17:00

SALA KONFERENCYJNA GMINNEGO OŚRODKA KULTURY
W ZEBRZYDOWICACH

WSTĘP WOLNY! - ZAPRASZAMY!



PRÉKRAČUJEME HRANICE
PŘESKACHUJEME GRANICE
2014-2020



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt jest współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Programu Interreg V-A Republika Czeska-Polska
w ramach Funduszu Mikroprojektów Euroregionu Śląsk Cieszyński - Těšínské Slezsko i budżetu państwa.

Małe co nieco, czyli okiem sołtysa

Mimo nie najlepszych prognoz – dni deszczowych i pochmurnych
W tym roku „Dożynki Gminne” były w Markłowicach Górnych
Bardzo istotna pogoda w gruncie rzeczy dopisała
Mogliśmy odetchnąć z ulgą – wraz z nami społeczność cała

Tradycyjnie przed mszą świętą korowód łącznie z gazdami
Przejechał z lekkim poślizgiem wewnętrznymi ulicami
Tuż po mszy w miejscowym parku dalsza część uroczystości
Z udziałem głównie miejscowych i wszystkich przybyłych gości...

Wiele osób zna już moje dość powszechne rymowanie
Pozwólcie, że też w ten sposób złożę Wam podziękowanie
By nikogo nie pominąć (z taką myślą od początku)
Piszę, że dziękuję równo i to wszystkim bez wyjątku

Jak to bywa niemal wszędzie i nasze „Dożynki Gminne”
Choć co roku są podobne ale zawsze nieco inne
By się wszystkim podobało – bardziej by nam było miło
Ale z drugiej strony przecież jeszcze nigdy tak nie było...

Tadeusz Guz

Podziękowanie

Serdecznie dziękujemy Wójtowi Gminy Zebrzydowice Andrzejowi Kondziółce
za udzielenie dofinansowania z projektu nr ORO-SPS.526.4.2017

Członkinie grupy integracyjnej „Stokrotki”,
działającej przy Parafii WNMP w Zebrzydowicach



Wydawca: Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach, 43-410 Zebrzydowice, ul. Księdza Janusza 21; www.zebrzydowice.pl

Redaktor Naczelny: Marcin Słęk, redaguje zespół. **Redaktor techniczny:** Mariusz Siedlak, e-mail: mariusz@drukarnia-interfon.pl

Redakcja: Urząd Gminy Zebrzydowice, 43-410 Zebrzydowice, Księdza Janusza 6, tel. 32 4755 101, fax 32 4693 266, e-mail: bpg@zebrzydowice.pl

Skład i druk: INTERFON Sp. z o.o. 43-400 Cieszyń, ul. Olszaka 5, tel. 33 8510 543, fax 33 8511 643, email: drukarnia-interfon@home.pl

ISSN 1508-0986 egzemplarz bezpłatny.

W dostarczonych materiałach redakcja zastrzega sobie dokonywanie skrótów i poprawek. Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada.



JALUM

UBEZPIECZENIA

tanie OC i AC

warta.

HDI

Proama
Ubezpieczenia od 1900r.



COMPENSA
VIENNA INSURANCE GROUP



Gothaer

**ERGO
HESTIA**

InterRisk
VIENNA INSURANCE GROUP

GENERALI
Ubezpieczenia

Cieszyn, ul. Hajduka 17, tel. 33 858 21 71

Zebrzydowice, ul. Ks. Janusza 6, tel. 32 469 34 87

Pawłowice, ul. Górnicza (obok Tesco), tel. 32 472 86 10

www.jalum.pl



**Banku Spółdzielczego
w Jastrzębiu-Zdroju**
1897-2017

kredyt **MÓJ DOM**

**UŁÓŻ Z NAMI SVOJE PLANY
I MIESZKAJ WYGODNIE**



Zapraszamy do Placówek
Banku Spółdzielczego w Jastrzębiu Zdroju.

Nasi doradcy udzielą szczegółowych informacji
dotyczących oferty.

